

HG®

VLOEREN SOLS

natuursteen kleur- vlekkenverwijderaar effaceur de taches colorées pour pierres naturelles

Natuursteen Farbflecken-Entferner

herstelt verkleurde
plekken
restaura les zones
décolorées



PRODUCT
PRODUIT 41

500 ml e

HG natuursteen kleurvlekkenverwijderaar (product 41)

- herstelt verkleurde plekken

HG natuursteen kleurvlekkenverwijderaar verwijderd op eenvoudige wijze vlekken van koffie, thee, wijn, cola en andere gekleurde vlekken uit marmer en alle andere kalkhoudende natuursteenvloeren.

Gebruiksaanwijzing: Voor gebruik de lock verwijderen. De ondergrond moet volledig schoon, vet- en stofvrij zijn. De nippel op de voorzijde indrukken en een kwartslag draaien. Ondergrond vanaf 3-5 cm besproeien en aansluitend het product 30 minuten laten inwerken. Vervolgens het besproeide oppervlak afnemen met een spons en water.

Bij sterke vervuiling de behandeling desgewenst na 30 minuten herhalen. Na gebruik de nippel weer een kwartslag terug draaien (blokkeerstand).

Attentie: Dit product kan bleekvlekken veroorzaken op andere materialen zoals kleding, metalen en verwerk. Draag tijdens het gebruik van dit product rubber/plastic handschoenen. Voortaf altijd uitproberen op een kleine onopvallende plaats. Dit product verwijderd geen vlekken veroorzaakt door vetten, oliën of roestvlekken. Oudere vlekken zijn mogelijk moeilijker, of zelfs niet te verwijderen. Toplagbeschadigingen als gevulv en etsing door zuren zoals frisdranken of wijn, worden met dit product niet verwijderd. Gebruik om dit soort beschadigingen te herstellen de HG natuursteen topzager (HG product 43). Koel, donker en recht op vervoeren en bewaren. • Gevegsblad medisch personeel is op te vragen via +31 36 54 94 777 • Consumenten informatieblad te verkrijgen op www.HG.eu

HG effaceur de taches colorées pour pierres naturelles (produit n° 41)

- restaure les zones décolorées

HG effaceur de taches colorées pour pierres naturelles élimine facilement les taches de café, de thé, de vin, de boissons sucrées et toutes autres taches colorées du marbre et des autres types de sol en pierre naturelle calcaire.

Mode d'emploi: Retirer le dispositif de blocage avant usage. Nettoyer le support minutieusement, de manière à ce qu'il soit exempt de graisse et de poussière. Appuyer sur le bec de pulvérisation et le tourner d'un quart de tour. Vaporiser le support à une distance de 3 à 5 cm, puis laisser agir le produit pendant 30 minutes. Ensuite, essuyer la surface vaporisée avec une éponge et de l'eau. En cas de saletés tenace, éventuellement répéter le traitement après 30 minutes. Après usage, retourner le bec de pulvérisation d'un quart de tour (position de blocage).

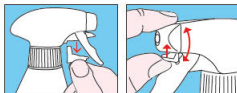
Attention: Ce produit peut provoquer une décoloration sur d'autres matériaux, comme les textiles, les métaux et les peintures. Utiliser des gants en plastique/caoutchouc lors de l'application de ce produit. Toujours commencer par faire un test à un endroit peu visible. Ce produit ne vient pas à bout des taches de graisse, d'huile ou de rouille. Les taches anciennes peuvent être plus difficiles, voire impossibles, à éliminer. Ce produit efface pas les traces de corrosion causées par des substances acides telles que des sodas ou du vin. Pour réparer ces dégâts, utiliser HG réparateur de surface en pierre naturelle (HG produit n° 43). Transporter et conserver en position verticale, au frais et à l'abri de la lumière. • La fiche produit destinée au personnel médical peut être demandée au +31 36 54 94 777 • La fiche d'information destinée aux consommateurs est disponible à l'adresse www.HG.eu

Biodegradable according to regulation 648/2004/EC

bevat o.a./contient e.a./enthält u.a.:

anionogene
oppervlakteactieve stoffen/
agents de surface anioniques/
anionische Tenside,
chloroortekmiddeleen/agents
de blanchiment chlorés/
Bleichmittel auf Chlorbasis

< 5%



0522700105003

2104

Produkten en tips? Kijk op:
Produits et conseils? Voir:

HG.EU

Consumentenservice:
Service consommateurs:
09/27/93.99



HG Natuursteen Farbflecken-Entferner (Produkt 41)

- beseert verfärbte Stellen aus

HG Natuursteen Farbflecken-Entferner entfernt auf einfache Art und Weise Flecken durch Kaffee, Tee, Wein, Cola und andere Verfärbungen aus Marmor und allen anderen kalkhaltenden Natursteinböden.

Gebruiksaanwijzing: Bitte vor Verwendung die Verriegelung entfernen. Die Fläche muss vollständig sauber, fett- und staubfrei sein. Den Sprühdraht auf der Vorderseite eindrücken und um ein Viertel drehen. Die betroffene Stelle aus 3-5 cm Entfernung einsprühen und das Produkt anschließend 30 Minuten einwirken lassen. Dann die besprühte Stelle mit einem Schwamm und Wasser reinigen. Bei stärkeren Flecken die Behandlung gegebenenfalls noch 30 Minuten wiederholen. Nach Gebrauch den Sprühdraht wieder um ein Viertel zurückdrehen (Verriegelung).

Achtung: Dieses Produkt kann auf anderen Materialien wie Kleidung, Metall und lackierten Flächen Bleichflecken verursachen. Tragen Sie bei der Anwendung dieses Produkts Gummi- oder Kunststoffhandschuhe. Das Mittel immer zuerst an einer kleinen, unauffälligen Stelle ausprobieren. Dieses Produkt entfernt keine Flecken, die durch Fett, Öl oder Rost entstanden sind. Ältere Flecken sind möglicherweise schwerer oder gar nicht zu entfernen. Beschädigungen durch Säuren wie Frischgetränke, wie Erfrischungsgetränke oder Wein, werden mit diesem Produkt nicht beseitigt. Zur Ausbesserung dieser Art von Beschädigungen verwenden Sie bitte den HG Naturstein Obersicht Ausbesserer (HG Produkt 43). Kühl, dunkel und aufrecht transportieren und lagern. • Medizinisches Personal kann Produktdaten unter der Rufnummer +31 36 54 94 777 erfragen • Das Informationsdatenblatt für Konsumenten ist unter www.HG.eu erhältlich.

⚠ WAARSCHUWING H315- Veroorzaakt huidirritatie. H319-

Veroorzaakt ernstige oogirritatie. H410- Zeer giftig voor in het water levende organismen, met langdurige gevolgen. EUH206- Let op Niet in combinatie met andere producten gebruiken. Er kunnen gevaarlijke gassen (chlor) vrijkomen. P101- Bij het inwinnen van medisch advies, de verpakking of het etiket ter beschikking houden. P102- Buiten het bereik van kinderen houden. P201- Lees beschermende handschoenen. P305+P351+P338- BIJ CONTACT MET DE OGEN: voorzichtig afspelen met water gedurende een aantal minuten; contactlenzen verwijderen, indien mogelijk; blijven spoelen. P337+P313- Bij aanhoudende oogirritatie: een arts raadplegen. P501- Inhoud/verpakking afvoeren naar inzamelpunt voor gevaarlijk of bijzonder afval. ⚠ ATTENTION H315- Provoque une irritation cutanée. H319- Provoque une grave irritation oculaire. H410- Très toxique pour les organismes aquatiques, entraîne des effets néfastes à long terme. EUH206- Attention! Ne pas utiliser en combinaison avec d'autres produits. Peut libérer des gaz dangereux (chlore). P101- En cas de consultation d'un médecin, garder à disposition le récipient ou l'étiquette. P102- Tenir hors de portée des enfants. P201- Porter des gants de protection. P305+P351+P338- EN CAS DE CONTACT AVEC LES YEUX: rincer avec précaution à l'eau pendant plusieurs minutes. Enlever les lentilles de contact si la victime en porte et si elles peuvent être facilement enlevées. Continuer à rincer. P337+P313- Si l'irritation oculaire persiste: consulter un médecin. P501- Éviter le contenu et le récipient en conformité avec toutes réglementations locales, régionales, nationales, et internationales. ⚠ ACHTUNG H315- Verursacht Hautreize. H319- Verursacht schwere Augenreizung. H410- Sehr giftig für Wasserorganismen mit langfristiger Wirkung. EUH206- Achtung! Nicht zusammen mit anderen Produkten verwenden, da gefährliche Gase (Chlor) freigesetzt werden können. P101- Ist ärztlicher Rat erforderlich, Verpackung oder Kennzeichnungsetikett bereithalten. P102- Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen. P201- Schutzhandschuhe tragen. P305+P351+P338- BEI KONTAKT MIT DEN AUGEN: Einige Minuten lang behutsam mit Wasser spülen. Eventuell vorhandene Kontaktlinsen nach Möglichkeit entfernen. Weiter spülen. P337+P313- Bei anhaltender Augenreizung: Ärztliche Rat einholen/ärztliche Hilfe hinzuziehen. P501- Inhalt und Behälter in Übereinstimmung mit allen lokalen, regionalen, nationalen und internationalen Gesetzen entsorgen.



HG International b.v., Damsluisweg 70, 1332 EJ Almere, Nederland/Pays-Bas/Niederlande, Tel.: +31 36 54 94 700

HG Doet wat het belooft. | HG Tient ses promesses.